

Antonello Violetti és társai által az Európai Közösségek Bizottsága ellen 2005. január 11-én benyújtott kereset

(T-22/05. sz. ügy)

(2005/C 82/67)

(Az eljárás nyelve: francia)

Antonello Violetti, lakóhely: Cittiglio (Olaszország) és további 12 tisztviselő, képviseli: Eric Boigelot ügyvéd, 2005. január 11-én keresetet nyújtott be az Európai Közösségek Elsőfokú Bíróságához az Európai Közösségek Bizottsága ellen.

A felperesek keresetükben azt kérik, hogy az Elsőfokú Bíróság:

1. rendelje el a felperesekre vonatkozó, az Európai Csaláselleni Hivatal (OLAF) által lepecsételt valamennyi irat bemutatását;
2. rendelje el a felperesekkel szemben folytatott belső vizsgálatot lezáró jelentés bemutatását;
3. semmisítse meg a felperesekkel szemben folytatott vizsgálatot;
4. semmisítse meg az OLAF olasz igazságügyi szerveket a vizsgálatról értesítő és tájékoztató feljegyzését;
5. semmisítse meg az olasz igazságügyi szerveknek küldött vizsgálati jelentést;
6. semmisítse meg a jelen kereset benyújtását követően és/vagy azzal összefüggésben elfogadott összes jogi aktust;
7. kötelezze a Bizottságot minden egyes felperes javára méltányosan 30 000 euróban meghatározandó kártérítés megfizetésére, fenntartva a követelés eljárás során történő felemelésének és/vagy leszállításának jogát;
8. mindenképpen kötelezze az alperest a költségek viselésére.

Jogalapok és fontosabb érvek:

Az OLAF arról tájékoztatta a felpereseket, hogy belső vizsgálatot kezdett a balesetbiztosítási szabályok alkalmazásáról. Ezen értesítést követően az érdekelt tisztviselők az orvosi irataikba való betekintést kérelmezték. E kérelmüket elutasították.

A jogalap a személyzeti szabályzat 73. cikkének és az egyéb alkalmazottak alkalmazási feltételei 28. cikkének megsértése, az Európai Közösségek tisztviselőinek balesetére és foglalkozási megbetegedésére vonatkozó biztosítási szabályzat megsértése, valamint a jog általános elveinek, mint a gondos igazgatás elvének, az egyenlő bánásmód elvének a semmibevétele, vala-

mint a gondos eljárás kötelezettségének semmibevétele és azon elveké, melyek az OLAF és a Bizottság számára azt írják elő, hogy csak jogilag megengedett, azaz helytálló és nyilvánvaló mérlegelési hibától mentes okok alapján hozhat határozatot.

A felperesek álláspontja szerint a 1073/1999 rendelet⁽¹⁾ és az 1999. június 2-i 1999/396/EK bizottsági határozat⁽²⁾ jogellenes, ezért a felperesek az EK-szerződés 241. cikke szerinti jogellenességi kifogással is élnek.

⁽¹⁾ Az Európai Csaláselleni Hivatal (OLAF) által lefolytatott vizsgálatokról szóló, 1999. május 25-i 1073/1999/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 136., 1. o.)

⁽²⁾ A csalás, a korrupció és a Közösségek érdekeit sértő jogellenes tevékenységek elleni küzdelemmel kapcsolatos belső vizsgálatok feltételeiről és módjairól szóló, 1999. június 2-i 1999/396/EK, ESZAK, Euratom bizottsági határozat (HL L 149., 57. o.)

Eric Gippini Fournier által az Európai Közösségek Bizottsága ellen 2005. január 10-én benyújtott kereset

(T-23/05. sz. ügy)

(2005/C 82/68)

(Az eljárás nyelve: francia)

Eric Gippini Fournier, lakóhelye: Brüsszel, képviseli: Anouk Theissen ügyvéd, 2005. január 10-én keresetet nyújtott be az Európai Közösségek Elsőfokú Bíróságához az Európai Közösségek Bizottsága ellen.

A felperes keresetében azt kéri, hogy az Elsőfokú Bíróság:

1. semmisítse meg a felperes részére a 2003. évi előléptetési időszakban nulla „FI elsőbbségi pontot” megállapító; az előléptetési bizottsághoz benyújtott, a felperesnek „FI elsőbbségi pontok” (vagy „fellebbezési” pontok, vagy bármilyen megnevezésű elsőbbségi pontok) megállapítását célzó fellebbezését elutasító; a személyzeti szabályzat 45. cikke végrehajtására kiadott általános rendelkezések 9. cikke alapján intézményi érdekből végzett munkájáért elsőbbségi pontok megállapítását megtagadó határozatok;